

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 2 (1893)  
**Heft:** 31

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Territet.** Le prince et la princesse Denndoff de San Donata, retour de Russie, se sont installés, avec suite, au Grand-Hôtel, à Territet.

**Montreux.** De nouveau, M. de Hamburger, ministre de Russie auprès de la Confédération, est venu pour son séjour d'été à Montreux. Son Excellence est descendue à l'hôtel Roy, à Clarens.

**Genève.** Le baron et la baronne Adolphe de Roth-schild quittent Paris pour faire une tournée dans les montagnes de la Suisse; on croit qu'ils la commenceront par Genève-Montreux.

**Baselland.** Der Gasthof zum „Engel“ in Liestal ist mit Inbegriff des Wirtschaftsmobiliars um die Summe von Fr. 112,000 an Herrn Albert Hess Pfenniger von Engelberg, in Luzern wohnhaft, verkauft worden.

**Die Herzogin v. Teck,** eine Tochter der Königin von England, verlässt England am Ende dieses Monats und besucht die Schweiz; der Herzog dagegen begibt sich auf mehrere Wochen nach Deutschland.

**Luzern.** Seit jüngster Zeit sind zwei neue Pensionen entstanden, Pension Geiger, Musegg, mit 20 Betten, und Pension Villa Maria mit 35 Betten. Das „Hotel Viktoria“ hat sich von 80 auf 130 Betten erweitert.

**Schynige Platte-Bahn.** Letzter Tage war der An- drang bei dieser Bahn so stark, dass trotz Ausführung mehrerer Supplementzüge, eine Anzahl Passagiere nicht befördert werden konnte.

**Genf.** Gegen Ende Juli kommen 4—500 Lehrer aus deutschen Mittelschulen, um ihre Ferienzeit in Genf zu zubringen, um die französischen Kurse zu benutzen, die

von den Universitätsprofessoren eigens für diesen gegeben werden.

**Interlaken.** Prinz und Prinzessin Serge Galitzien zählen zu den Gästen des „Hotel Jungfraublick“ ebenso der englische Graf und die Gräfin von Drogheda.

Im „Hotel des Alpes“ weilen: Le prince de Joinville, la princesse de Joinville, le duc de Penthièvre et leur suite. Die Pilatusbahn beförderte im Jahr 1893 vom Januar bis Mai 2025 Personen (1892: 371), im Juni 3815 (3163), von Anfang des Jahres an bis Ende Juni also 5840 (4534), wofür sie 40,379 Fr. einnahm, 6400 Fr. mehr als im gleichen Zeitraum des Vorjahrs.

**Schöneck.** Kürzlich wurde hier in der Kuranstalt ein frecher Diebstahl verübt. Der Dieb schlich sich in ein Fremdzimmer ein und stahl dem Hrn. von Bildt, Minister von Schweden-Norwegen, in Rom, eine Kassette mit bedeutenden Barbeiträgen, mit einem Kreditbrief von 5000 Franken, zwei Checkbüchern und Goldschmuck.

**Basel.** Wie verlautet, wird beabsichtigt, das Salinenbad Schweizerhall bei Basel in ein Aktiengeschäft umzuwandeln. Das Aktienkapital soll 170,000 Fr. betragen und bedeutende Verbesserungen und Neubauten sollen Schweizerhall zu einem Kurorte ersten Ranges machen. Die Namen der bei diesem Unternehmen bestätigten Personen bürigen dafür, dass etwas Zweckentsprechendes geschaffen wird.

**Genève.** Journal des étrangers écrit: „Ces jours derniers les étrangers sont arrivés particulièrement nombreux dans notre ville. Les Français semblent être plus nombreux parmi les étrangers arrivés à Genève; on signale aussi passablement d'Allemands; mais les Anglais et les Américains sont jusqu'à présent venus en moins grand nombre que les années précédentes.“

**Montreux.** Le Grand Hôtel des Avants loge dans ce moment 12 médecins de différents pays. C'est sans contredit un bon signe pour une station de cure quand une douzaine de disciples d'Escolape s'y donnent rendez-vous pour en étudier personnellement les avantages et les agréments offerts aux hôtes. Notre contrée ne pourra certes que gagner par une réunion d'un aréopage scientifique dans notre pays, écrit le „Journal des Etrangers“.

**Frequenzliste auswärtiger Kurorte:** Baden-Baden (bis 19. Juli) 28,090, Franzensbad (18. Juli) 4,834, Karlsbad (12. Juli) 22,286, Marienbad (19. Juli) 10,373, Teplice (18. Juli) 3,755, Baden bei Wien (15. Juli) 8,887, Abbazia 5,258, Arco 2,327, Ems 7,281, Homburg 2,606, Nauhheim 4,487, Vöslau 3,426, Wildbad 1,546, Wildungen 3,812, Aachen 23,483, Wiesbaden 44,861.

**Litterarisches.** Die nördlichen Tüler der Gotthardroute beteiligt sich ein von Herrn Carl Eichhorn, Redakteur des „Fremdenblattes“ in Luzern, herausgegebener Führer. Das hundert Seiten starke, hübsch illustrierte Büchlein, dessen Inhalt den Weg- und Stegeskündigten Verfasser verrät, wird nicht verfehlten, bei dem reisenden Publikum Absatz zu finden.

**Hat ihm! Gast:** „Sind Ihre Gäste in der Regel frei- gebig?“ Kellner: „O ja, sehr generös.“ Gast: „So, dann ist es wohl nicht nötig, dass ich Ihnen auch noch etwas geben.“

**Der heutigen Nummer liegt ein Fahrplan der Belgischen Postdampfschiffe, betreffend die Verbindungen zwischen der Schweiz und London via Ostende-Dover bei und wird um gefl. Affichierung desselben ge- beten.**

# Roch-Holzhalb, Zürich

## Fortwährend Lager ächter Champagnerweine:

Veuve Clicquot, Giesler, Heidsieck & Co., Moët & Chandon, G. H. Mumm, Pommery, Louis Roederer, etc. etc.

Bordeaux-, Burgunder-, Beaujolais-, Rhein-, Mosel-, Markgräfler-, Süd- und anderer fremder Weine.

Spirituosen: Cognac (Marque Hennessy, sowie Martell), Allasch-Kümmel, Rhum, Whisky, Old Tom Gin, etc. etc.

Véritable Liqueur: Grande Chartreuse, Bénédictine, Maraschino, Anisette, Angostura-Bitter, etc. etc.

# Seidenstoffe

ab eigener Fabrik 65 Cts. per Meter

bis Fr. 22.80 schwarze, weisse und farbige
— glatt, gestreift, karriert und gemustert (ca. 240 versch. Qual. und 2000 versch. Farben, Dessins etc.)
Seiden-Damaste von Fr. 2.10—20.50
Seiden-Foulards " 1.50—6.55
Seiden-Grenadines " 1.50—14.85
Seiden-Bengalines " 2.20—11.60
Seiden-Ballstoffs " 65—20.50
Seiden-Bastkleider Robe " 16.65—77.50
Seiden-Plüsche " 1.90—23.65
Seiden-Mask.-Atlasse " 65—4.85
Seiden-Spitzenstoffe " 3.15—67.50
etc. — Muster umgehend. 219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.



## Gute Gelegenheit!

Wegen Erkrankung ist ein  
Hôtel II. Ranges

zu übergeben. Dasselbe befindet sich in einer Hauptstadt der franz. Schweiz, ganz nahe der Schiffslände u. den Bahnhof, mit prachtvoller Aussicht, ist das ganze Jahr in Thätigkeit und in der Schweiz wie im Auslande bekannt. Es besitzt 42 fein möblierte Zimmer mit allen möglichen Bequemlichkeiten.

Offertern an die Agence Industrielle Etavues 13, Genf. 320

## Hans Stickelberger, Ingenieur, Basel

Mech. Eisenbauwerkstätte und techn. Bureau

für

Eisenkonstruktionen und Blecharbeiten

Veranden, Geländer und Thore, Balkone

Gerade und gewundene Treppen — Rettungsleitern

Gewächshäuser, Pavillons, Wintergärten

Dachstühle, Gitterträger, Brücken und Passerellen

Speise- und Last-Aufzüge

Pferdestall-Einrichtungen ⇒ Eiserner Schiebkarren

Selbstthätige Kaminhüte „Prometheus“

vorzüglich bewährt gegen Rauchbelästigung.

Funkentzündung — Russfänger —

Ventilations- und Kühlungs-Einrichtungen

für

Küchen, Restaurationen, Eiskästen u. Keller.

Vorzügliche Ventilations-Fällfenster.

Elektrische Hausratungen und Weckerapparate.

## Kurhaus, Hotel und Pension

### UETLIBERG.

Angenehmer Sommerraumfenthalt.

Prachtvoller Sonnen-Auf- u. -Untergang.

Table d'hôte um 12½ und 7 Uhr.

Déjeuner und Diner nach der Karte und zu festen Preisen.

Baedeker schreibt: An Grossartigkeit vielleicht übertrffen, nicht aber an Lieblichkeit."

Dr. Evans sagt: „Ich habe nirgends in der Schweiz eine so trockene, reine, frische und doch milde Luft gefunden, wie auf dem Uetliberg.“

Die Reforma Medica: „Krankliche Kinder und Rekonvalescenten blühen wie durch Zauber wieder auf.“

318

Offerten an die Agence Industrielle Etavues 13, Genf. 320

## Hotel- und Restaurations-Herde

mit und ohne Wasserheizung sowie alle sonstigen

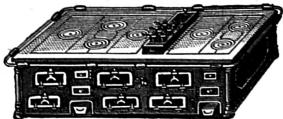
### Back- und Bratapparate

liefern als Spezialität die

Erste Darmstädter Herdfabrik und Eisengiesserei

Gebrüder Roeder, Darmstadt.

450



Tägliche Produktion

65

Kochherde.

Arbeiter.

Zwanzig erste Preise. — Zeichnungen, Preislisten gratis.

185

## HOTEL DE L'EUROPE. FREIBURG i.B.

Neues mit allem Komfort ausgestattetes Haus I. Ranges, in der Nähe des Hauptbahnhofs. Schönste freie Lage mit Garten und Promenaden, Glasecken und offene Terrasse. Elegante Appartements und einzelne Zimmer. Neuste sanitäre Einrichtungen. Bilder auf Edige. Elektrisches Licht und Niederdruk-Dampfheizung in allen Zimmern. Es empfiehlt sich bestens.

Friedrich Harter.



## Hydraulische Personen- und Waarenaufzüge

amerikanischer & engl. Systeme

liefer

86

die Maschinenfabrik

ROBERT SCHINDLER

(vorm. Schindler & Villiger)

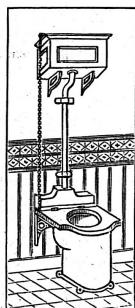
Luzern.

Prima Referenzen

der ersten Hotels & Geschäftshäuser.

**BILLARDS**

von  
F. MORGENTHALER, Fabrikant in BERN  
Telephon. Permanente Ausstellung Telefon.  
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 600 bis Fr. 2000  
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700  
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehörden.  
Illustrirte Kataloge, alle näheren Détails enthaltend, gratis u. franco.  
Mietre. — Kauf. — Reparaturen.  
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 138  
Electriche Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.



### THONWAARENFABRIK ALLSCHWIL. PASSAVANT-ISELIN, BASEL.

Englische Washout-Closets aller Art.  
Unitas, Salute, Argo, Champion, Excelsior  
und Andere von anerkannt bestem Construction.  
Erprob't als von Kälte und Säure nicht leidend.  
**Größtes Lager des Continents.**  
Automatisch spülende Closet-Einrichtungen.  
Englische Toiletten- und Wasch-Ständer  
für Villas, Hotels und Restaurants.  
Toiletten-Tische, Toiletten-Einrichtungen  
aller Art. 146a  
Englische Faience Badewannen aus einem Stück  
für Mineral- und andre Bäder.  
Dutzende in Jahr an Hotels und Private, Schwefel-,  
Salz- und Jodbäder geliefert.  
Faience-Badewannen aus Kacheln mit Stufen.

### CORNNAZ FRÈRES & CIE

LAUSANNE

MAISON FONDÉE EN 1770

### VINS DU PAYS ET ÉTRANGERS

SPECIALITÉ DE

### VINS FINS VAUDOIS

Seuls concessionnaires du vin d'Yvorne, "Clos du rocher"

→ Médaille d'or à Paris 1889. ←

38

Alt renommiertes, besteingerichtete, bürgerliches Haus.  
Gute Küche und Keller. — Gänzlich renoviert.  
Schöne Lage an der Promenade beim  
Centralbahnhof.

— Mäßige Preise. —

Basel Hôtel du Faucon (Falken) Bâle  
II. Rangées. — II Ordre. Maison d'une  
ancienne renommée confortablement installée. Bonne  
cuisine et cave. Nouvellement restaurée.  
La plus belle situation près la gare Central Suisse.  
Prix modérés. S. REY-GUYER, prop.

### Schweiz - England über OSTENDE-DOVER

Billigste schnelle Route.

Drei Abfahrten täglich.

Seefahrt: 3 Stunden.

Einfache u. Rückfahrtkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

PERMANENTE AUSSTELLUNG  
AUSFÜHRUNG FEINSTER SCULPTUREN  
ESTABLISHED 1868  
EXPORT IN ALLE LANDER  
GRABMONUMENTE  
ANFERTIGUNG ALLER ARBEITEN  
in Marmor, Granit & Syenit.  
LOUIS WETHLI  
BILDHAUER  
ZELTWEG, ZÜRICH

**Wichtig!**  
Verkaufe zu den vortheilhaftesten  
Preisen en gros & en détail  
Bresse-Geflügel  
Berner-Schinken  
Darmstädter-Schinken  
Gothaerwurst  
Brie-, Eidam- & Roquefortkäse  
Sardinen in Olivenöl  
Echt Napolitanische Macaroni  
Spezialität:  
Direkt bezog. 1<sup>a</sup> Mailänder Salamis  
per Kg. à Fr. 3.80 & 4.50  
Zur gefl. Abnahme empfiehlt  
sich bestens O 4088 E

R. KÜHNI, BASEL  
Delikatessenhandlung 310  
3 Heumattstrasse 3

OLZschmitte  
Clichés  
Jeder Art für  
Handel und Industrie  
werden als Spezialität  
rasch, gut und preis-  
würdig erstellt im  
ART. INSTITUT  
ORELL FUSSLI  
in ZÜRICH  
Bureau im Büren, I. Stock.  
Auf Verlangen werden Zeich-  
nungen nach der Natur aufgenommen  
und Entwürfe geliefert.

★  
SWISS CHAMPAGNE  
BOUVIER FRÈRES  
NEUCHATEL  
Se trouve dans tous les bons  
Hôtels Suisses.

Anglo-Swiss Biscuit Co  
WINTERTHUR  
Grösste schweizerische Biscuitfabrik  
Dampfbetrieb 317  
**SPEZIALITÄTEN:**  
Englische und französische Biscuits  
Feine Dessert-Biscuits  
Thee- und Café-Biscuits  
Salz- und Kummel-Biscuits  
Biscuits für Kranke und Genesende  
Waffeln, Hohle u. gefüllte Hippen  
Corns et Muscheln f. Crème u. Glace

Franz Leibnafrost & Co  
WIE N  
(Gründung der Firma 1772)  
unterhalten seit 1886 in Basel  
ein Depot ihrer  
feinen österr. und ungar. Weine  
(wirklicher Ersatz für franz. Weine).  
Man verlange den Preis-Courant  
vom 238  
Generalvertreter für die Schweiz  
W. Steinmann in Basel.

### Größtes Comestibles-Versandt-Geschäft



4 Diplome  
Fischerei-Ausstellungen  
Basel & Rapperswil.  
Hotels, Pensionen und Kurhäusern besonders empfohlen.  
Preise gültig vom 24. Juli bis 31. Juli.

	Fr.	Fr.
Aechten Rheinsalm p. Kilo	4.50	Frische Birkhähnchen p. Stück 3.50
Frishen Nordsalm	3.—3.25	„ Haselhähnchen „ 2.40
“ Turbot	3.—3.50	„ Schneehähnchen „ 2.50
“ Soles	4.50	„ Fasanen „ 9.50
“ Merlans, Schellfisch	1.20	Ganze Reh p. Ko. 2.60
“ Zander	p. Kilo 3.—	Rehschlegel u. Ziener 12.—16.—
“ Hecht	2.50	Bresse-Gänse p. St. 9.—10.—
“ Langoustes	6.—	Weisschähen „ 5.—
Lebende Bachforellen	7.—	Bresse-Poularden p. K. 3.20—3.60
“ Karpfen	2.40	Poulets p. Stück 3.—6.—
Krebse p. 100	10.—25.—	Poulets de Grain „ 2.50
Westph. Schinken p. Ko.	3.20	Junge grosse Enten p. St. 3.—3.50
Yorkerschinken	2.50	Bresse-Tauben „ 1.25
Kochschinken	1.80	Perlhähnner „ 2.50—5.—
Prager Schinken	2.70	Gesalzene Ochsenszenzen 4.50

Bitte gefüllst General-Preiscurant zu verlangen.

Achtungsvoll empfiehlt sich  
E. Christen  
Basel (Schweiz) und St. Ludwig (Elsass).

### Carl Pfaltz, Basel

Südwein-Import- & Versandgeschäft

Schutzmarke empfiehlt sich den Hotel- und Pensions-Besitzern zum vortheilhaftesten Bezug von Madeira, Sherry, Portwein, Marsala, Malaga, Capwein, Tokayer, Cognac, Rhum, Vermouth, in Flaschen und Gebinden, in garantirt reiner und ächter Waare. Billigste Preise. — Grösste Erleichterung des Bezuges. 150

### Hotel mit Café-Restaurant

in der deutschen Schweiz, wegen Krankheit des Besitzers  
zu verkaufen.

Jahres-Geschäft. Grosser Umsatz in Bier und Wein.  
Prachtvoll eingerichtet mit Gartenwirtschaft. 319

Offerten B. R. 1790 an die Expedition der Hôtel-Revue.

### Hoteliers, Wirthe und Angestellte

werden hiemit aufs Angelegenste eingeladen, sich gegebenenfalls ausschliesslich nachstehender Placierungsbureaux zu bedienen:

Placierungsbureau des Schweizer Hoteller-Vereins 23 Sternengasse BASEL.  
Bureau-Chef: O. Amsler.

Placierungsbureau des Schweizer Wirthe-Vereins „Löwenhof“ Zürcherstr. ZÜRICH.  
Bureau-Chef: W. Bollerer.

Placierungsbureau d. Genfervereins der Hotelangestellten Rue Gervay 4 GENF.  
Bureau-Chef: Ch. Mössinger.

Placierungsbureau des Schweiz. Hotelangestellten-Vereins „Union-Helvetica“ LUZERN.  
Bureau-Chef: H. Bieder.

Placierungsbureau d. Genfervereins d. Hotelangestellten Zähringerstrasse 33 ZÜRICH.  
Bureau-Chef: J. Zureich.

Ing. Augusto Stigler

### Hydraulische Personen-Aufzüge

700 Anlagen in Europa, 28 Anlagen in der Schweiz.

Hydraulische Warenaufzüge,  
Hydraulische Gepäckaufzüge,  
Speiseaufzüge,  
Transmissionsaufzüge.  
Alleinvertretung:  
**Geo. F. Ramel,**  
Maschinen-Ingenieur,  
Seefeld 41, ZÜRICH.  
Prima Referenzen.  
Ausarbeitung von Projekten und  
Kostenvoranschlägen gratis.  
System der Personenaufzüge für be-  
stehende und Neubauten. 278

### Flaschen-Korkmaschinen

Spül-, Füll- Verkapselungs-  
Apparate etc. neuester bestbewährter  
Construction, Schlauch-Geschirre,  
Circular-Pumpen, sowie sämtliche  
Kellerei-Geräthe. 170  
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



Central-Stellenvermittlungs-Bureau  
des Schweizer Hoteller-Vereins.  
Offene Stellen:

Gesucht werden	Sprachen	Ort	Eintritt
d.	frz.	engl.	ital.
1 Café-Kochin	"	Florenz	September
1 I. Kochin	"	franz. Schweiz	sofort
1 officière cafetièr	"	Waadt	"
1 Wascherin	"	Westschweiz	"
1 Küchenchef	"	deutsch. W.	"
1 Saalläufer	"	Maland	September
1 Unter-Portier	"	Montreux	sofort
1 Casseroller	"	Interlaken	"
2 Kellner	"	Nouchâtel	"
1 Kitchen-Gouvernante	"	Montreux	"
1 Saucier	"	Basel	"
1 Gouvernante d'Etage	"	Strassburg	"
		Florenz	September

Eingeschriebenes Personal:

Personal	Alter	Sprachen	Eintritt
d.	frz.	engl.	ital.
4 Direktoren	25—40	"	sofort oder später
5 Saalmeister	21—40	"	"
3 Cone-Cond.	17—20	"	"
6 Aides de cuisine	17—21	"	"
3 Kochlehrlinge	17—21	"	"
4 Haushalt.	25—40	"	"
6 Saalmeister	25—32	"	"
2 Schreibstübchen	25—30	"	"
4 Buffet- oder Etagendamen	25—35	"	"
2 Saalkläffer	17—22	"	"
2 Restaur.-Portiers	25—30	"	"
2 Bagag.-Portiers	25—30	"	"
3 Gilt.-Portier	20—25	"	"
3 Koch-Volontair	17—21	"	"
3 Kochlehrlinge	15—17	"	"
2 Pâtissiers, I. II.	20—25	"	"